

1. Chronika 14



Elberfelder Übersetzung (Version 1.3 von bibelkommentare.de)

1 Und¹ Hiram^{H2438}, der König^{H4428} von Tyrus^{H6865}, sandte^{H7971} Boten^{H4397} zu^{H413} David^{H1732}, und Zedernholz^{H6086} H⁷³⁰ und Mauerleute² und Zimmerleute^{H2796} H⁶⁰⁸⁶, damit sie ihm ein Haus^{H1004} bauten^{H1129}. [?]^{H2796} H⁷⁰²³ 2 Und David^{H1732} erkannte^{H3045}, dass^{H3588} der HERR^{H3068} ihn zum König^{H4428} über^{H5921} Israel^{H3478} bestätigt^{H3559} hatte; denn^{H3588} sein Königreich^{H4438} war hoch^{H4605} erhoben^{H5375} um^{H5668} seines Volkes^{H5971} Israel^{H3478} willen.

3 Und David^{H1732} nahm^{H3947} noch^{H5750} Frauen^{H802} in Jerusalem^{H3389}, und David^{H1732} zeugte^{H3205} noch^{H5750} Söhne^{H1121} und Töchter^{H1323}. 4 Und dies^{H428} sind die Namen^{H8034} derer, die^{H834} ihm in Jerusalem^{H3389} geboren^{H3205} wurden: Schammua^{H8051} und Schobab^{H7727}, Nathan^{H5416} und Salomo^{H8010} 5 und Jibchar^{H2984} und Elischua^{H474} und Elpelet^{H467} 6 und Nogah^{H5052} und Nepheg^{H5298} und Japhija^{H3309} 7 und Elischama^{H476} und Beeljada^{H1182} und Eliphelet^{H467}.

8 Und als die Philister^{H6430} hörten^{H8085}, dass^{H3588} David^{H1732} zum König^{H4428} über^{H5921} ganz^{H3605} Israel^{H3478} gesalbt^{H4886} worden war, da zogen^{H5927} alle^{H3605} Philister^{H6430} herauf^{H5927}, um David^{H1732} zu suchen^{H1245}. Und David^{H1732} hörte^{H8085} es und zog^{H3318} ihnen entgegen^{H6440}. 9 Und die Philister^{H6430} kamen^{H935} und breiteten^{H6584} sich aus^{H6584} im Tal^{H6010} Rephaim^{H7497}. 10 Und David^{H1732} befragte^{H7592} Gott^{H430} und sprach^{H559}: Soll ich gegen^{H5921} die Philister^{H6430} hinaufziehen^{H5927}, und wirst du sie in meine Hand^{H3027} geben^{H5414}? Und der HERR^{H3068} sprach^{H559} zu ihm: Zieh^{H5927} hinauf^{H5927}, und ich werde sie in deine Hand^{H3027} geben^{H5414}. 11 Da zogen^{H5927} sie hinauf^{H5927} nach Baal-Perazim^{H1188}, und David^{H1732} schlug^{H5221} sie dort^{H8033}; und David^{H1732} sprach^{H559}: Gott^{H430} hat meine Feinde^{H341} durch meine Hand^{H3027} durchbrochen^{H6555}, wie ein Wasserdurchbruch^{H4325} H⁶⁵⁵⁶. Daher^{H5921} H³⁶⁵¹ gab^{H7121} man jenem^{H1931} Ort^{H4725} den Namen^{H8034} Baal-Perazim^{H11883}. 12 Und sie ließen^{H5800} dort^{H8033} ihre Götter^{H430}, und David^{H1732} gab^{H559} Befehl^{H559}, und sie wurden mit Feuer^{H784} verbrannt^{H8313}. [?]^{H5800}

13 Und die Philister^{H6430} zogen^{H5927} wiederum^{H3254} H⁵⁷⁵⁰ herauf^{H5927} und breiteten^{H6584} sich aus^{H6584} im Tal^{H6010}. 14 Und David^{H1732} befragte^{H7592} Gott^{H430} nochmals; und Gott^{H430} sprach^{H559} zu ihm: Du sollst nicht^{H3808} hinaufziehen^{H5927} ihnen nach^{H310}; wende^{H5437} dich von^{H4480} H⁵⁹²¹ ihnen ab^{H5437}, dass du an sie kommst, den Bakabäumen^{H1057} gegenüber^{H4480} H⁴¹³⁶. [?]^{H5750} [?]^{H935} 15 Und sobald^{H1961} du das Geräusch^{H6963} eines Daherschreitens^{H6807} in den Wipfeln^{H7218} der Bakabäume^{H1057} hörst^{H8085}, dann^{H227} sollst du zum Angriff schreiten⁴; denn^{H3588} Gott^{H430} ist vor^{H6440} dir ausgezogen^{H3318}, um das Heerlager^{H4264} der Philister^{H6430} zu schlagen^{H5221}. [?]^{H4421} [?]^{H3318} 16 Und David^{H1732} tat^{H6213}, so wie^{H834} Gott^{H430} ihm geboten^{H6680} hatte; und sie schlugen^{H5221} das Heerlager^{H4264} der Philister^{H6430} von^{H4480} Gibeon^{H1391} bis^{H5704} nach Geser^{H1507}.

17 Und der Name^{H8034} Davids^{H1732} ging^{H3318} aus^{H3318} in alle^{H3605} Länder^{H776}, und der HERR^{H3068} legte^{H5414} die Furcht^{H6343} vor ihm auf^{H5921} alle^{H3605} Nationen^{H1471}.

Fußnoten

1. 2. Sam. 5,11
2. O. Steinhauer
3. Perazim = Durchbrüche
4. Eig. ausziehen in den Kampf